



ЗАВОД ЗА УЏБЕНИКЕ, Београд
Обилићев венац 5 • п. п. 312 • тел. 011/30 51 900
Текући рачуни:
160-14094-86 Banca INTESA a. d. Београд
205-1031-02 Комерцијална банка

КАТАЛОГ НАРУЏБЕНИЦА ЗА 2024/2025. ГОДИНУ ОСНОВНА ШКОЛА РУСИНСКИ ЈЕЗИК

СПИСАК УЏБЕНИКА, НАСТАВНИХ СРЕДСТАВА И ДЕЧЈИХ ИЗДАЊА

Купац платилац: матични број (шифра)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Назив: _____

Поштански број: _____ Место: _____

Адреса: _____

Телефон/факс: _____

Текући рачун: _____

ПИБ: _____

ПДВ: _____

(М.П.)

Потпис

2024/2025

У Београду, 2024 године

ЈП ЗАВОД ЗА УЏБЕНИКЕ, Београд
Обилићев венац 5, п.п.312; 11000 Београд
е-mail: kontakt@zavod.co.rs; www.zavod.co.rs

ТЕКУЋИ РАЧУНИ: 160-14094-86 Банса INTESA а. д. Београд;
205-1031-02 Комерцијална банка

СТЕФАН ПАУНОВИЋ, в. д. директора и главног уредника: 011/2638-463; 011/2637-433;
ДИРЕКТОР ИЗДАВАЧКОГ СЕКТОРА: 011/2630-317;
РЕДАКЦИЈА ЗА ОСНОВНУ ШКОЛУ И ПРЕДШКОЛСКО ОБРАЗОВАЊЕ: 011/2026-711;
РЕДАКЦИЈА ЗА СРЕДЊУ ШКОЛУ И ВАНУЏБЕНИЧКУ ЛИТЕРАТУРУ: 011/2630-317;
РАЧУНОВОДСТВО: 011/2636-570; 011/2181-454;
ПРАВНИ И ОПШТИ ПОСЛОВИ: 011/2635-142;

ОДЕЉЕЊЕ ЗАВОДА У НОВОМ САДУ
Ђуре Јакшића 15, 21000 Нови Сад
Централа: 021/523-844;
Извршни директор: 021/523-844

ОДЕЉЕЊЕ МАРКЕТИНГА И ПРОДАЈЕ:
Ђуре Јакшића 15, 21000 Нови Сад
Централа: 021/523-844
е-mail: dobрила.jovicic@ons.zavod.co.rs;
тел:064/807-2374
jovana@ons.zavod.co.rs; тел:064/807-2340

ПРОДАЈА: 021/523-844
е-mail: gordana.gak@ons.zavod.co.rs; 064/8021069
erika.sujic@ons.zavod.co.rs; 064/8072377
branka@ons.zavod.co.rs; 064/8072378

МАГАЦИН: ПРИМОРСКА 88; тел:021/419-341; 6413-180

КЊИЖАРЕ

БЕОГРАД Обилићев венац 5, 011/2638-405; Косовска 45, 011/3227-088, 011/3224-708;
НИШ Трг краља Александра 3, 018/511-428, 524-536
КОСОВСКА МИТРОВИЦА Владе Ћетковића 1, 028/497-617

УРЕДНИЦИ НА ЈЕЗИЦИМА НАЦИОНАЛНИХ ЗАЈЕДНИЦА

МАЂАРСКИ ЈЕЗИК

Агнеш Лепхафт
е-mail: agnes.lephaft@ons.zavod.co.rs
тел. 064/807-2351

ХРВАТСКИ ЈЕЗИК И БУЊЕВАЧКИ ЈЕЗИК

Маријана Васић Стјепановић
е-mail: maja.zavodns@gmail.com
тел. 064/841-4877

РУМУНСКИ ЈЕЗИК

Романца Јовановић
е-mail: romanca@ons.zavod.co.rs
тел. 064/802-1071
Анишоара Царан
е-mail: ani@ons.zavod.co.rs
тел. 064/802-1072

РУСИНСКИ ЈЕЗИК

Хелена Папуга Мелентијевић
е-mail: helena.papuga@ons.zavod.co.rs
тел. 064/802-1070

ПРИРИХТУЮЧА ПРОГРАМА

Шифра	Назва	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
44094	Математика	456,50	10 %	502,15	
44097	Швет коло нас <i>свет око нас</i>	456,50	10 %	502,15	

* Наслови означени зоз гвиздочку маю одобрене Министерства просвити односно Покраїнского секретарияту за образование.

.УЧЕБНІКИ И ПРИРУЧНІКИ

1. КЛАСА

Шифра	Назва	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
* 44100	Буквар <i>буквар</i>	696,30	10 %	765,90	
* 44101	Вежбанка <i>радни листови уз буквар</i>	627,00	10 %	689,70	
* 44108	Писанка <i>радни листови уз буквар</i>	627,00	10 %	689,70	
* 44102	Читанка	675,40	10 %	742,94	
44110	Букварніца <i>словарица</i>	772,20	10 %	849,42	
* 44115	Музична култура <i>музичка култура</i>	693,00	10 %	762,30	
44111	БЕШЕДУЙМЕ ПО РУСКИ – учебник за пестоване руского языка за 1. и 2. класу <i>русински језик са елем. нац. културе 1-2 разред</i>				НОВО
44114	Приручник за учительох гу Буквару <i>приручник за учителье уз Буквар</i>	531,30	10 %	584,43	
*11016	ЗДРАВО, ДЕЦО! Сликовница са наставним листовима ЛАТИНИЦА + ЂИРИЛИЦА	515,90	10 %	567,49	
*31310	ПРУРУЧНИК ЗА НАСТАВНИКЕ уз сликовницу <i>Здраво децо!</i> са припремама				НА САЈТУ ЗАВОДА

ЛЕКТИРА
1. КЛАСА

Шифра	Наслов	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
44150	Й. Й. Змай: КРАСНОГО НЄТ ЯК ТОТ ШВЕТ <i>АЛА ЈЕ ЛЕП ОВАЈ СВЕТ</i>	231,00	20 %	277,20	
44152	ЦЕПЛА РУКА МАМОВА - вибор з рускей народней и уметніцкей поезиї <i>ТОПЛЕ РУКЕ МАМИНЕ</i>	159,50	20 %	191,40	
44153	СКАЗКИ, БАСНИ, ПРИПОВЕДКИ <i>БАЈКЕ, БАСНЕ И ПРИЧЕ</i>	159,50	20 %	191,40	
44154	ПЕРША ПАХУЛЬКА - вибор з рускей народней и уметніцкей прози <i>ПРВА ПАХУЛЬИЦА</i>	159,50	20 %	191,40	

2. КЛАСА

Шифра	Назва	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
* 44200	Читанка	979,00	10%	1.076,90	
* 44201	Слово по слово р. л. <i>радни листови из русинског језика</i>	717,20	10%	788,92	
* 44215	Музична култура <i>музичка култура</i>				НОВО
* 44220	Од бависка до рахункара <i>Од играчке до рачунара</i>	524,70	10 %	577,17	
*12016	ОД ИГРЕ ДО СЛОВА Сликовница са наставним листовима ЛАТИНИЦА + ЂИРИЛИЦА	627,00	10 %	689,70	
*31320	ПРУРУЧНИК ЗА НАСТАВНИКЕ уз сликовницу <i>Од игре до слова са припремама</i>				НА САЈТУ ЗАВОДА

ЛЕКТИРА

2. КЛАСА

Шифра	Наслов	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
44250	КЕД ЖАДАШ <i>АКО ЖЕЛИШ</i>	178,20	20 %	213,84	
44252	А. С. Пушкин: СКАЗКИ <i>БАЈКА О РИБАРУ И РИБИЦИ</i>	178,20	20 %	213,84	
44253	БЕЛАВА ЛАБДА - вибор зоз сучасней прози за дзеци на руским језику <i>ПЛАВА ЛОПТА</i>	291,50	10 %	320,65	
44254	НАЈКРАСШИ ЗАРЕНКА - вибор зоз сучасней поезије за дзеци на руским језику <i>НАЈЛЕПША ЗРНЦА</i>	291,50	10 %	320,65	

3. КЛАСА

Шифра	Назва	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
* 44300	Читанка	880,00	10 %	968,00	
* 44301	Швет словох р. л. з руского языка <i>радни листови из русинског језика</i>	650,00	10%	715,00	
* 44304	Природа и друштво <i>природа и друштво</i>	776,00	10 %	853,59	
* 44305	Роботни лістки за природу и друштво <i>радни листови из природе и друштва</i>	534,00	10 %	587,39	
44307	Превейованка <i>проверанка</i>	570,90	10 %	627,99	
* 44315	Музична култура 3 <i>музичка култура</i>				НОВО
* 44320	Од бависка до рахункара <i>од играчке до рачунара</i>	400,00	10 %	440,00	
*13013	СВЕТ ЈЕ ЛЕП Српски језик и књижевност ЛАТИНИЦА + ЂИРИЛИЦА	690,80	10 %	759,88	Припреме на сајту Завода
*13015	ЧИТАМ, ПИШЕМ... ИГРАМ СЕ! Радна свеска	621,50	10 %	683,65	Припреме на сајту Завода

ЛЕКТИРА

3. КЛАСА

Шифра	Наслов	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
44350	Л. Керол: АЛИСА У ЖЕМИ ЧУДОХ <i>АЛИСА У ЗЕМЉИ ЧУДА</i>	178,20	20 %	213,84	
44351	Г. Витез: ЖАВОРОНКОВА РАНША ПИСНЯ <i>ШЕВИНА ЈУТАРЊА ПЕСМА</i>	291,50	10 %	320,65	
44353	Д. Максимович: ВИТРОВА КОЛЉАНКА <i>ВЕТРОВА УСПАВАНКА</i>	178,20	20 %	213,84	Ограничене количество
44355	ЈАК ШЕ БУДЗЕМ БАВИЦ - вибор зоз сучасней прози за дзеци на руским языку <i>КАКО ЂУ СЕ ИГРАТИ</i>	471,90	10 %	519,09	
44356	М. Ковач: ДЗЕЦИНСКИ ШВЕТ <i>ДЕЧИЈИ СВЕТ</i>	471,90	10 %	519,09	
44357	М. Будински: ВОДЕНЇЧКА НА СТРИБЕРНИМ ПОТОКУ <i>ВОДЕНИЦА НА СРЕБРНОМ ПОТОКУ</i>	178,20	20 %	213,84	
44358	СКРИТЕ БЛАГО - вибор зоз сучасней поезији за дзеци на руским языку <i>СКРИВЕНО БЛАГО</i>	291,50	20 %	349,80	

4. КЛАСА

Шифра	Назва	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
* 44400	Читанка	842,01	10 %	926,21	
* 44401	Руски јазик и култура висловйованя <i>русински језик и култура изражавања</i>	565,00	10 %	621,50	
* 44445	Математика + ЦД (Годорович / Огњанович)	650,00	10 %	715,00	
* 44446	Математика - Вежбанка (Годорович / Огњанович)	650,00	10 %	715,00	
* 44410	Природа и друштво <i>природа и друштво</i>	650,00	10 %	715,00	
* 44411	Роботни лістки за природу и друштво <i>радни листови из природе и друштва</i>	450,00	10 %	495,00	
* 44415	Музична култура <i>музичка култура</i>	790,00	10 %	869,00	
* 44420	Од бависка до рахункара <i>од играчке до рачунара</i>	400,00	10 %	440,00	
44005	ХОДЗИМ, ВИДЗИМ, ЧУЄМ, ЧУВСТВУЄМ – учебнік за пестоване руског јазика за 4, 5. и 6. класу уџбеник за неговање русинског језика	740,30	10 %	814,33	
*14013	ПОД ПЛАВИМ НЕБОМ Српски као нематерњи језик и књижевност за 4. разред	935,00	10 %	1.028,50	Припреме на сајту Завода
*14015	НА ПУТУ ДО ШКОЛЕ Језичка култура. Радна свеска за српски као нематерњи језик за 4. разред	715,00	10 %	786,50	Припреме на сајту Завода

ЛЕКТИРА

4. КЛАСА

Шифра	Наслов	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
44451	РАНО НА МЕШАЧКУ - вибор зоз шветовей поезиї и прози за дзеци <i>ЈУТРО НА МЕСЕЦУ</i>	383,90	10 %	422,29	
44452	ВСЕМОГУЩЕ ОКО <i>СВЕМОЃНО ОКО</i>	178,20	20 %	213,84	
44454	ГАЈЗИБАН У ШЊІГУ <i>ВЛАК У СНИЈЕГУ</i>	178,20	20 %	213,84	
44455	ПЕРШИ КРОЧАЋ <i>ПРВИ КОРАЦИ</i>	178,20	20 %	213,84	
44456	БУКЕТ НА РОЗХОДЗЕ - вибор зоз сучасней поезиї за дзеци на руским језику <i>БУКЕТ НА РАСКРШЋУ</i>	404,80	10 %	445,28	
44457	ХВАЛИ ДО ПОВАЛИ - вибор зоз сучасней прози за дзеци на руским језику <i>УСТА ПУНА ХВАЛЕ</i>	404,80	10 %	445,28	

5. КЛАСА

Шифра	Назва	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
* 44500	Читанка	1.067,00	10%	1.173,70	
* 44501	Руски јазик и култура висловйованя <i>русински језик и култура изражавања</i>	825,00	10%	907,50	
* 44508	Музична култура <i>музичка култура</i>	693,00	10 %	762,30	
* 15113	УЧИМО СРПСКИ ЈЕЗИК - Српски каонематерњи језик за 5. разред	748,88	10 %	823,77	Припреме на сајту Завода
* 15114	ЈАБУКА НА ДАР – Читанка за српски језик као нематерњи за 5. разред	838,20	10 %	922,02	Припреме на сајту Завода
*15118	ЈЕЗИЧКА КУЛТУРА - Радна свеска за српски језик као нематерњи за 5. разред	651,20	10 %	716,32	Припреме на сајту Завода

ЛЕКТИРА

5. КЛАСА

Шифра	Наслов	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
44550	Д. Дефо: РОБИНЗОН КРУСО <i>РОБИНЗОН КРУСО</i>	302,50	20%	363,00	
44553	НА КОГО ЗДАБЕМ <i>НА КОГА ЛИЧИМ</i>	302,50	20%	363,00	
44554	БУЛ РАЗ ЄДЕН <i>БИО ЈЕДАН</i>	302,50	20%	363,00	
44555	ВАРОШ НА ВАЛАЛЄ - вибор зоз сучасней поезиї за дзеци на руским језику <i>ГРАД НА СЕЛУ</i>	302,50	20%	363,00	
44557	И. Г. Ковачевич: ТИСЈАЧ РАДОСЦИ <i>ХИЉАДУ РАДОСТИ</i>	302,50	20%	363,00	
44558	ОКАТИ ОБЛАК - вибор зоз сучасней прози за дзеци на руским језику <i>ОКАТ ПРОЗОР</i>	302,50	20%	363,00	

6. КЛАСА

Шифра	Назва	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
* 44600	Читанка	902,00	10%	992,20	
* 44601	Руски јазик и култура висловйованя <i>русински језик и култура изражавања</i>	638,00	10%	701,80	
* 44610	Музична култура <i>музичка култура</i>				НОВО у припреми
* 44611	Подобова култура <i>ликовна култура</i>	592,90	10 %	652,19	
*16013	УЧИМО СРПСКИ ЈЕЗИК Српски као нематерњијезик за б. раред	715,00	10 %	786,50	Припреме на сајту Завода
*16014	ЛЕТИМО СА ЗВЕЗДАМА. Читанка за српски каонематерњи језик за б. разред	838,20	10 %	922,02	Припреме на сајту Завода
*16018	ЈЕЗИЧКА КУЛТУРА. Радна свеска за српски каонематерњи језик за б. разред	783,20	10 %	861,52	Припреме на сајту Завода

ЛЕКТИРА

6. КЛАСА

Шифра	Наслов	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
44650	ДРУЖТВО БЕЛАВА ЧАЈКА <i>ДРУЖИНА СИЊИ ГАЛЕБ</i>	302,50	20 %	363,00	
44652	А. Бељев: ГВИЗДА КЕЦ <i>ЗВЕЗДА КЕЦ</i>	302,50	20 %	363,00	
44656	Дю. Папгаргај: КОНЕЦ ШВЕТА <i>КРАЈ СВЕТА</i>	519,20	10 %	571,12	
44657	ДОМЕ, ДОМЕ НЕЗАБУТНИ - вибор зоз сучасней поезии за дзеци на руским језику <i>ДОМЕ, ДОМЕ НЕЗАБОРАВНИ</i>	438,90	10 %	482,79	
44658	БРАЗДА ЈК СУДЉБА - вибор зоз сучасней прози за дзеци на руским језику <i>БРАЗДА КАО СУДБИНА</i>	438,90	10 %	482,79	

7. КЛАСА

Шифра	Назва	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
* 44700	Читанка	1029,01	10 %	1.131,91	
* 44701	Руски јазик и култура висловљованя русински језик и култура изражавања	787,01	10 %	865,71	
* 44733	Збирка задаткох зоз математики <i>збирка задатака из математике</i>	623,70	10 %	686,07	
* 44703	История <i>историја</i>	856,90	10 %	942,59	
* 44705	География <i>географија</i>	759,00	10 %	834,90	Ограничене количество
* 44713	Роботна тека зоз географії <i>радна свеска за географије</i>	592,90	10 %	652,19	
* 44726	Биология <i>биологија</i>	930,01	10 %	1.023,01	
* 44727	Роботна тека зоз биологиї <i>радна свеска из биологије</i>	675,40	10 %	742,94	
* 44711	Музична култура <i>музичка култура</i>				НОВО у припреми
* 44712	Подобова култура <i>ликовна култура</i>	660,00	10 %	726,00	
44716	ХОД И ЧАС – учебник за пестоване рускогоязика за 7. и 8. класу удбеник за неговање русинског језика	1.685,20	10 %	1.853,72	
*17013	СРПСКИ ЈЕЗИК за 7. разред основне школе засрпски као нематерњи језик	690,80	10%	759,88	Припреме на сајту Завода
*17014	ПТИЦА У ЛЕТУ. Читанка за 7. разред основнешколе за српски као нематерњи језик	935,00	10%	1.028,50	Припреме на сајту Завода
*17018	ЈЕЗИЧКА КУЛТУРА. Радна свеска за 7. разредосновне школе за српски као нематерњи језик	781,00	10%	859,10	Припреме на сајту Завода

**ЛЕКТИРА
7. КЛАСА**

Шифра	Наслов	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
44750	М. М. Кочиш: ГЛІБОКИ КОРЕНІ <i>ДУБОКИ КОРЕНИ</i>	302,50	20 %	363,00	Огранічене кількість
44751	М. Твен: ТОМ СОЕР <i>ТОМ СОЈЕР</i>	302,50	20 %	363,00	
44752	М. Горки: ДЗЕЦИНСТВО <i>ДЕТИЊСТВО</i>	302,50	20 %	363,00	
44753	А. де Сент-Егзипери: МАЛИ ПРИНЦ <i>МАЛИ ПРИНЦ</i>	314,60	20 %	377,52	
44755	РУСКИ НАРОДНИ ПИСНІ <i>РУСИНСКЕ НАРОДНЕ ПЕСМЕ</i>	302,50	20 %	363,00	
44757	М. Антич: БИЛА КАНДЖУРКА <i>ПЛАВИ ЧУПЕРАК</i>	302,50	10 %	332,75	

8. КЛАСА

Шифра	Назва	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
* 44800	Читанка	1.045,00	10 %	1.149,50	
* 44801	Руски јазик и култура висловљованя <i>русински језик и култура изражавања</i>	968,00	10 %	1.064,80	
* 44802	Математика <i>Математика</i>	795,30	10 %	874,83	
* 44817	Збирка задаткох зоз математики <i>збирка задатака из математике</i>	623,70	10 %	686,07	
* 44803	История <i>историја</i>	550,00	10 %	605,00	
* 44805	Географија <i>географија</i>	660,00	10 %	726,00	Огранічене количество
* 44806	Роботна тека за географию <i>радна свеска за географију</i>	734,80	10 %	808,28	
* 44812	Збирка задаткох зоз хемији <i>збирка задатака из хемије</i>	639,10	10 %	703,01	
* 44810	Технічне и информатичне образоване <i>техничко и информатичко образовање</i>	675,40	10 %	742,94	
* 44820	Технічне и информатичне образоване - роботна тека <i>техничко и информатичко образовање - радна свеска</i>	592,90	10 %	652,19	
* 44811	Музична култура <i>музичка култура</i>				НОВО у припреми
* 18016	У ЗВЕЗДАНОЈ БАШТИ. Читанка за 8. разред за српски као нематерњи	935,00	10%	1.028,50	Припреме на сајту Завода
* 18017	СРПСКИ ЈЕЗИК за 8. разред за српски као нематерњи	690,80	10%	759,88	Припреме на сајту Завода
* 18019	ЈЕЗИЧКА КУЛТУРА. Радна свеска за 8.разред за српски као нематерњи	651,20	10%	716,32	Припреме на сајту Завода

ЛЕКТИРА
8. КЛАСА

Шифра	Наслов	Цена	ПДВ	Цена + ПДВ	Наручуем прикладніки
44850	И. Андрич: У ЗВАДИ ЗОЗ ШВЕТОМ <i>У ЗАВАДИ СА СВЕТОМ</i>	302,50	20 %	363,00	
44851	ТАРАС БУЉБА <i>ТАРАС БУЉБА</i>	302,50	20 %	363,00	
44852	НА КРИЖНЕЙ ДРАГИ <i>НА РАСКРШЋУ</i>	302,50	20 %	363,00	
44853	ПОДОЗРИВА ОСОБА <i>СУМЊИВО ЛИЦЕ</i>	302,50	20 %	363,00	
44856	ЧАС У ДУГИ <i>ЧАС У ДУГИ</i>	302,50	20 %	363,00	
44857	РУСКИ НАРОДНИ ПРИПОВЕДКИ <i>РУСИНСКЕ НАРОДНЕ ПРИПОВЕТКЕ</i>	302,50	20 %	363,00	
44858	ПРЕЗ ШИЏКИ ПОЉА <i>ПРЕКО СВИХ ПОЉА</i>	302,50	20 %	363,00	